

Distr.: Limited  
18 June 2021  
Arabic  
Original: English

المجلس



الدورة السادسة والعشرون

دورة المجلس، الجزء الثاني

كينغستون، 19-23 تموز/يوليه 2021\*

البند 10 مكررا من جدول الأعمال

النظر في طلبات تمديد عقود

الاستكشاف لغرض الموافقة عليها

مشروع مقرر لمجلس السلطة الدولية لقاع البحار يتعلق بطلب مقدم من  
مؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية لتمديد عقد استكشاف  
العقيدات المتعددة الفلزات المبرم بين مؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات  
الجيولوجية البحرية والسلطة

إن مجلس السلطة الدولية لقاع البحار،

إنه يتصرف بناءً على توصية اللجنة القانونية والتقنية<sup>(1)</sup>،

وإنه يشير إلى أن مؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية قد أبرمت في 29 آذار/

مارس 2001 عقدا لمدة 15 عاماً لاستغلال العقيدات المتعددة الفلزات مع السلطة،

وإنه يشير أيضاً إلى أن العقد مُدِّد لفترة خمس سنوات حتى 28 آذار/مارس 2021<sup>(2)</sup>،

وإنه يشير إلى أن الأمين العام للسلطة الدولية لقاع البحار تلقى في 28 أيلول/سبتمبر 2020 طلبا

لتمديد العقد لمدة خمس سنوات،

\* التاريخ الجديد للاجتماعات الحضرية التي كان من المقرر في الأصل أن تتعقد في شهر تموز/يوليه 2020.

(1) انظر ISBA/26/C/32.

(2) انظر ISBA/22/C/22.



الرجاء إعادة استعمال الورق



وإنه يشير إلى الفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982<sup>(3)</sup>،

وإنه يشير أيضاً إلى مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المتعلق بإجراءات ومعايير تمديد خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف الموافق عليها وفقاً للفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982<sup>(4)</sup>،

وبعد النظر في تقرير اللجنة القانونية والتقنية وتوصيتها بشأن الطلب المقدم من مؤسسة الإنتاج الجنوبية للعمليات الجيولوجية البحرية لتمديد العقد<sup>(5)</sup>،

1 - يقرر الموافقة على طلب تمديد العقد؛

2 - يطلب إلى الأمين العام أن يتخذ التدابير اللازمة لتنفيذ تمديد العقد، اعتباراً من 29 آذار/مارس 2021، بالتوقيع على الاتفاق بالصيغة المبينة في التذييل الثاني لمرفق مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المذكور أعلاه<sup>(6)</sup>؛

3 - يطلب أيضاً إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً إلى المجلس في دورته المقبلة عن حالة اتفاق التمديد.

(3) انظر United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364.

(4) ISBA/21/C/19.

(5) ISBA/26/C/32.

(6) انظر ISBA/21/C/19.